

8. Asegúrese de que un aparato montado en un tanque esté instalado de forma segura antes de operarlo.
9. Lea y observe todos los avisos importantes del aparato.
10. Si necesita un cable de extensión, se debe utilizar un cable con la clasificación adecuada. Un cable clasificado para menos amperios o vatios que el valor nominal del aparato puede sobrecalentarse. Se debe tener cuidado de colocar el cable de manera que no se tropiece ni se tire.
11. El cable de alimentación de 2 conductores tiene un enchufe polarizado (una patilla es más ancha que la otra). Como característica de seguridad, este enchufe encarájará en un tomacorriente polarizado de una sola manera. Si el enchufe no encaja completamente en el tomacorriente, invierta el enchufe. Si aún así no encaja, comuníquese con un electricista calificado. Nunca lo use con un cable de extensión a menos que el enchufe se pueda insertar completamente. No intente anular esta característica de seguridad.
12. El aparato está diseñado SOLO PARA USO DOMÉSTICO. No utilice ni monte el aparato de forma que las rejillas de ventilación superiores estén restringidas o bloqueadas. Estas ventilaciones son necesarias para evitar el sobrecalentamiento y garantizar temperaturas de funcionamiento seguras.
13. GUARDE ESTE MANUAL DE USUARIO.

## 8. GARANTÍA:

1. Garantía gratuita de 1 año.
2. Devolución gratuita de 1 mes.
3. Reemplazo gratuito por 3 meses.
4. Información de contacto:  
Sitio web: [www.hygger-online.com](http://www.hygger-online.com)  
E-mail: Mago@hygger-online.com

Gracias por elegir Hygger, lo que facilita el mantenimiento del acuario, un producto a la vez.

Si tiene algún problema o sugerencia para el kit de acuario, contáctenos por E-mail antes de dejar comentarios o abrir un estuche, será la forma más rápida de resolver su problema.

Si está satisfecho con el kit de acuario, deje un comentario positivo para nuestro producto para que más clientes lo disfruten. ¡Gracias de nuevo!

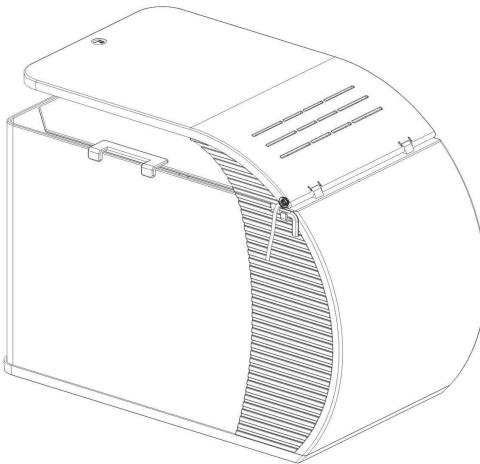
E-mail: Mago@hygger-online.com

Sitio web: <http://www.hygger-online.com>



# HG-977 USER MANUAL

## HYGGER ARC-shaped AQUARIUM KIT



The Hygger ARC-shaped Aquarium Kit is one of Hygger's New View Aquarium Kit Series. Perfect for an avid aquarist or anyone looking to break into the aquarium hobby, the ARC-shaped is a great mix of utility and beauty. The ARC-shaped is a stylish complement to any home or office space. Hygger will change your view!

**ATTENTION:** Gravel, fish, plants and decor are not included.



## Content

1.English .....	1-7
2.Deutsch .....	8-14
3.Fançais .....	16-22
4.Italiano .....	24-31
5.Español .....	32-38

## 1. PRODUCT FEATURES

**Perfect Starter Aquarium:** The kit includes the proper equipment for starting an aquarium.

**Perfect for plants, small fish, goldfish or betta:** The aquarium fits almost anywhere. It's the perfect size for plants, small fish, goldfish or a betta!

**ARC-shaped Glass Aquarium:** ARC-shaped filter housing has enough space to put in a filter.

**Frame construction with glass hood:** The included glass good reduces evaporation and ensures your fish do not jump out of the tank.

**Easy to set up and maintain:** The design of this aquarium kit takes all the guesswork out of setting up an aquarium! Each item in the kit is easy to keep and maintain.

## 2.PACKAGE INCLUDED:

- |                 |                            |
|-----------------|----------------------------|
| • 1x Water pump | • 1x A bag of filter media |
| • 1x Adapter    | • 1x User manual           |
| • 1x Glass hood |                            |

## 3.INSTRUCTION:

**Step 1:** Filter media placement method shown in Figure 1.

A.Open the tank cover.

B.Put the water pump components in the right side of the filter housing, ensure the elbow connector is inserted into the water connector to complete installation. Ensure the water pump is placed in the direction as shown in figure B. Hose straightened into.

C.Place filter materials in the following order: cotton, bio-balls,cotton, carbon,cotton, and bio-cotton from bottom to top on the left side of the filter.

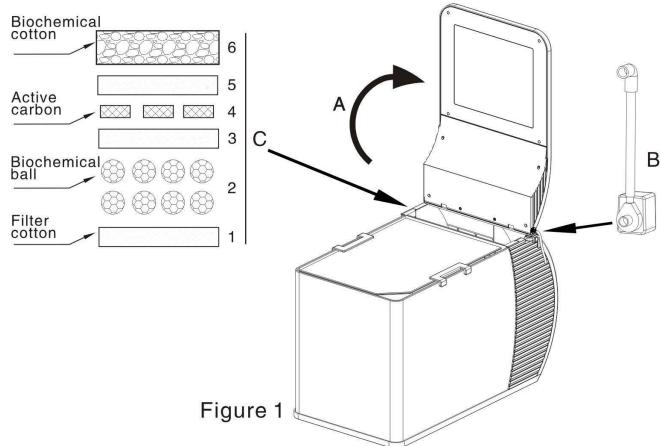


Figure 1

**Step 2:** The water pump power cord can be hung on the hook in the right side of the tank. Don't pull it too tight, if you hear the noise of water pump, please put some slack in the power cord as shown in Figure 2.

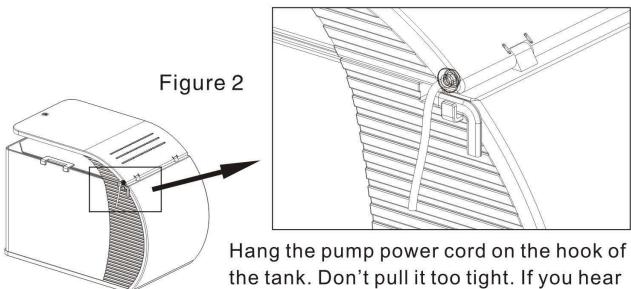


Figure 2

Hang the pump power cord on the hook of the tank. Don't pull it too tight. If you hear the noise of water pump, please put some slack in the power cord.

**Step 3:** Plug in the power cable and touch the button shown in Figure 3 to turn on the light. The color of the light is below:  
 1, 6 blue lights lighting.  
 2, 12 white lights lighting  
 3, 18 lights (6 blue and 12 white) lighting.

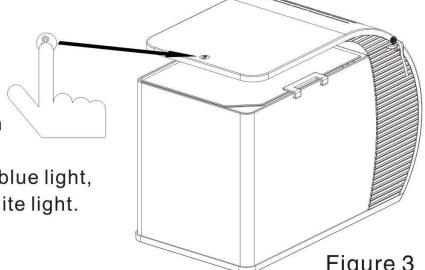


Figure 3

**Step 4:** When the water level is as shown in Figure 4 at position F, fish oil and foam that produced on the surface of the water will be filtered out. You can fill water to higher filtering slot at the upper end hole above 5mm distance (above position E) if surface scum is still not being filtered out.

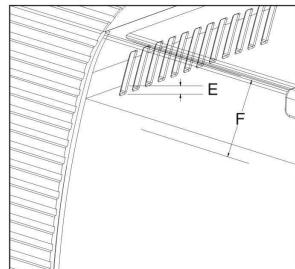
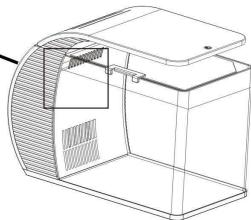


Figure 4



**POSITION E:** When fish oil and foam is produced on the surface of the water, you can fill water to higher filtering slot at the upper hole above the 5mm distance.

**POSITION F:** Lowest water level before the aquarium will no longer filter surface scum.

#### **4. TIPS TO SUCCESSFUL AQUARIUM:**

- A. Keep the LED light on for a maximum of 8 hours per day.
- B. Change 25% the water once per week.
- C. Keep the water at the proper level.

#### **5. MAINTAINING:**

To maintain clean glass for viewing, please use a piece of dry paper towel to wipe it clean from time to time. When you find the water cloudy, please move the fish into clean water, then replace the water inside the fish tank and clean the filter media inside the filter housing, or replace with new filter media to ensure the fish have a clean and comfortable living environment.

#### **TECHNICAL PARAMETER TABLE**

Model	Vol./Freq.	Lamps	Water pump	Capacity	Dimensions
HG-977	110V-240V 50Hz/60Hz	3.2W	5W	5Gallon/19L	423x226x 315mm

#### **6. CAUTION:**

1. Ensure you use an outlet with appropriate voltage.
2. The power cord cannot be replaced, stop using if you find the power cord or plug are broken or they are aging and cracking. Return to us for scrap processing and to repurchase a new power supply and new water pump.
3. If there is abnormal smell, please unplug before inspecting.
4. Ensure the tank is placed on a level surface.
5. The LED light is driven by a DV terminal line, please put the DV terminal line into power before turning on .

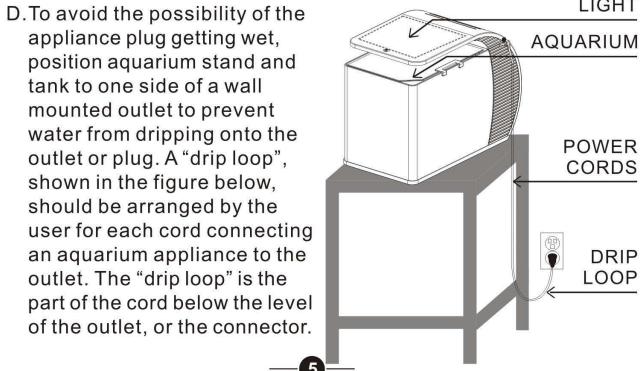
Power off and unplug the power cord before unplugging the DV terminal line.

Don't connect the power plug before you connect the DV terminal line, it will cause the LED lights to not work. If this occurs, you must unplug and reconnect the power to resume normal operation.



**7. WARNING:** To guard against injury, basic safety precautions should be observed including the following:

1. Read and follow this user manual strictly.
2. DANGER-To avoid possible electric shock, special care should be taken since water is employed in the use of aquarium equipment. For each of the following situations, do not attempt to repair yourself. Return the appliance to an authorized service facility for service or discard the appliance.
- A. If the appliance falls into the water, DO NOT reach for it! First unplug it and then retrieve it. If electrical components of the appliance get wet, unplug the appliance immediately.
- B. Carefully examine the appliance after installation. It should not be plugged in if there is water on parts not intended to be wet.
- C. Do not operate any appliance if it has a damaged cord or plug, if it is malfunctioning or if it is dropped or damaged in any manner.
- D. To avoid the possibility of the appliance plug getting wet, position aquarium stand and tank to one side of a wall mounted outlet to prevent water from dripping onto the outlet or plug. A "drip loop", shown in the figure below, should be arranged by the user for each cord connecting an aquarium appliance to the outlet. The "drip loop" is the part of the cord below the level of the outlet, or the connector.



If an extension cord is used, to prevent water traveling along the cord and coming in contact with the outlet. If the plug or receptacle does get wet, DO NOT unplug the cord. Disconnect the fuse to the circuit breaker that supplies power to the appliance. Then unplug and examine for the presence of water in the outlet.

3. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
4. To avoid injury, do not contact moving parts or hot parts such as lamp bulbs.
5. Always unplug the appliance from the outlet when not in use, before putting on or taking off parts, and before cleaning. Never yank the cord to pull plug from outlet. Grasp the plug and pull to disconnect.
6. Do not use an appliance for other than intended use. The use of attachments not recommended or sold by the appliance manufacturer may cause an unsafe condition.
7. Do not install or store the appliance where it will be exposed to the weather or to temperatures below freezing.
8. Make sure an appliance mounted on a tank is securely installed before operating it.
9. Read and observe all the important notices on the appliance.
10. If an extension cord is necessary, a cord with a proper rating should be used. A cord rated for less amperes or watts than the appliance rating may overheat. Care should be taken to arrange the cord so that it will not be tripped over or pulled.
11. The 2 conductor power cord has a polarized plug (one blade is wider than the other). As a safety feature, this plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Never use with an extension cord unless plug can be fully inserted. Do not attempt to defeat this safety feature.

12. The appliance is intended FOR HOUSEHOLD USE ONLY. Do not use or mount the appliance in such a way that the top vents are restricted or blocked. These vents are necessary to avoid overheating and ensure safe operating temperatures.

13. **SAVE THIS USER MANUAL.**

**8. WARRANTY:**

1. 1-year free warranty.
2. 1-month free return.
3. Free replacement for 3 months.
4. Contact information:

Website: [www.hygger-online.com](http://www.hygger-online.com)

E-mail: Mago@hygger-online.com

Thank you for choosing Hygger, making aquarium keeping easier one product at a time.

If you have any problems or suggestions for the aquarium kit, please contact us by email before leaving feedback or opening a case, it will be the fastest way to solve your problem.

If you are satisfied with the aquarium kit, please leave positive feedback for our product, in order to let more customers enjoy it. Thanks again!

E-mail: Mago@hygger-online.com

Website: <http://www.hygger-online.com>



## HG-977 BEDIENUNGSANLEITUNG

### HYGGER gebogenes Aquarium-Komplettset

Das Hygger gebogene Aquarium-Komplettset gehört zu unserer Produktreihe New View Aquarium. Perfekt für leidenschaftliche Aquarianer wie auch für Einsteiger. Das gebogene Aquarium ist eine gelungene Mischung aus Funktionalität und Schönheit - ein stylisches Accessoire für jedes Heim oder Büro. Mit Hygger für einen schönen Anblick!

**BITTE BEACHTEN:** Kies, Fische, Pflanzen und Deko sind im Set nicht enthalten.

#### 1. PRODUKTEIGENSCHAFTEN

**Das perfekte Aquarium für Einsteiger:** Im Set ist alles enthalten, was man für den Anfang braucht.

**Perfekt für Pflanzen, Garnelen, Schnecken oder einen**

**Hochzucht-Kampffisch:** Dieses Aquarium findet praktisch überall ein Plätzchen. Es hat die richtige Größe für Pflanzen, Garnelen, Schnecken oder einen Betta splendens!

**Gebogenes Glas-Aquarium:** Das geschwungene Filtergehäuse nimmt viele Filtermedien auf und arbeitet effizient.

**Rahmen mit Glasabdeckung:** Die im Set enthaltene Glasabdeckscheibe reduziert die Wasserverdunstung und verhindert, dass die Aquarienbewohner aus dem Becken springen.

**Einfache Einrichtung und Pflege:** Die Form dieses schönen Kompletaquariums erleichtert die Einrichtung enorm! Wartung und Pflege für Zubehörteil sind einfach zu bewerkstelligen.

#### 2. IM SET ENTHALTEN:

- 1x Wasserpumpe
- 1x Adapter
- 1x Glasabdeckscheibe
- 1x Beutel Filtermedien
- 1x Bedienungsanleitung

#### 3. AUFBAU:

**Schritt 1:** Die Filtermedien werden wie in Bild 1 beschrieben eingebracht.

A. Öffnen Sie die Abdeckung des Aquariums.

B. Setzen Sie die Wasserpumpe rechts in das Filtergehäuse ein und stellen Sie sicher, dass der Eckverbinder fest mit dem senkrecht stehenden Rohr verbunden ist. Die Ausrichtung der Wasserpumpe sehen Sie in Bild 1 beim Buchstaben B.

C. Geben Sie die Filtermaterialien in der folgenden Reihenfolge von unten nach oben links ins Filtergehäuse: Filterwatte, Bio-Balls, Aktivkohle und Bio-Watte.

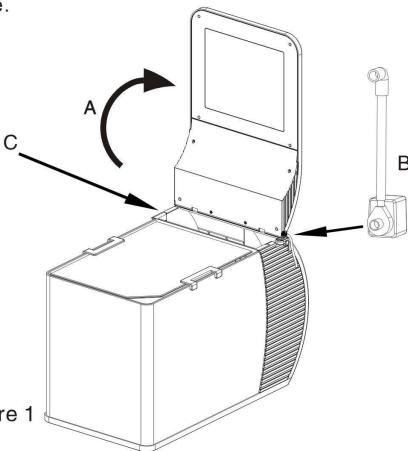
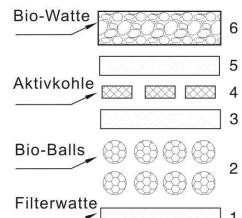


Figure 1

**Schritt 2:** Das Kabel der Wasserpumpe wird rechts am Aquarium in den Kabelhalter eingeführt. Ziehen Sie nicht zu stark. Hören Sie ein Geräusch, nehmen Sie wie in Abbildung 2 gezeigt etwas Spannung vom Kabel.

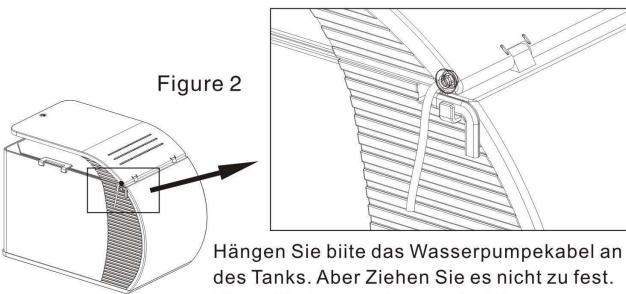
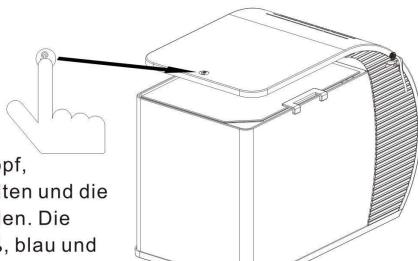


Figure 2

Hängen Sie bitte das Wasserpumpekabel an den Tanks. Aber ziehen Sie es nicht zu fest. Wenn Sie Geräusche von der Wasserpumpe hören, müssen Sie das Netzkabel etwas lösen.

**Schritt 3:** Stecken Sie das Kabel in die Steckdose und drücken Sie den in Bild 3 gezeigten Knopf, um das Licht anzuschalten. Folgende Lichtfarben können eingestellt werden:

1. Beleuchtung mit 6 blauen LEDs.
2. Beleuchtung mit 12 weißen LEDs.
3. Beleuchtung mit 18 LEDs (6 blau, 12 weiß).



Das Licht anschalten:  
Drücken Sie diesen Knopf,  
um das Licht einzuschalten und die  
Beleuchtung auszuwählen. Die  
Farbfolge ist: blau, weiß, blau und  
weiß.

**Schritt 4:** Ist der Wasserspiegel so hoch wie in Bild 4 gezeigt, werden Schaum und Beläge an der Wasseroberfläche abgezogen. Falls dies nicht ausreichen sollte, können Sie den Wasserspiegel noch 5 mm höher einstellen (auf Position E).

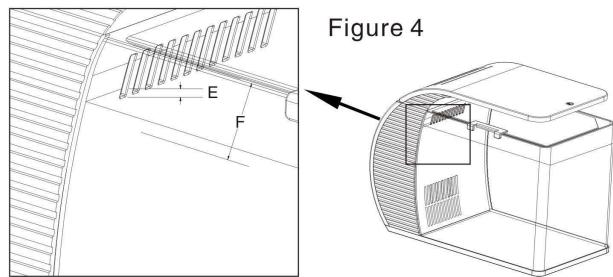


Figure 4

POSITION E: Wenn sich auf dem Wasser eine Kahmhaut oder Schaum bildet, können Sie den Wasserstand noch um 5 mm weiter im Aquarium anheben, sodass alle Filme und Beläge sauber abgezogen werden.

POSITION F: Dies ist der niedrigste Wasserstand, bei dem der Aquarienfilter noch die Wasseroberfläche abzieht und oberflächliche Beläge ausfiltert.

#### 4. TIPPS FÜR EIN ERFOLGREICHES AQUARIUM:

- A. Lassen Sie die LED-Beleuchtung maximal 8 Stunden am Tag brennen.
- B. Wechseln Sie 25% Wasser pro Woche.
- C. Halten Sie den Wasserstand immer in der richtigen Höhe.

#### 5. PFLEGE:

Damit das Glas sauber bleibt, sollten Sie die Außenseite von Zeit zu Zeit mit einem trockenen Papierhandtuch abwischen. Sollte sich das Wasser eintrüben, setzen Sie die Aquarienbewohner in sauberes Wasser um, machen Sie einen Komplettwasserwechsel und reinigen Sie die Filtermedien. Tauschen Sie die Filtermedien von Zeit zu Zeit aus, damit die Aquarienbewohner immer ein sauberes und lebenswertes Zuhause haben.

#### TECHNISCHE PARAMETER

Modell	Spannung/ Frequenz	Leuchten	Wasserpumpe	Volumen	Maße
HG-977	110V-240V 50Hz/60Hz	3.2W	5W	19 Liter	423x226x 315mm

## 6. ACHTUNG:

1. Stellen Sie sicher, dass die Steckdose die richtige Netzspannung aufweist.
2. Das Kabel am Aquarium kann nicht ersetzt werden. Wenn Kabel oder Stecker beschädigt wurden oder starke Abnutzungsscheinungen aufweisen, geben Sie die elektrischen Komponenten bitte an uns zurück, damit wir sie fachgerecht entsorgen können, und kaufen Sie Ersatzteile.
3. Stellen Sie das Aquarium immer auf einer ebenen Oberfläche auf.
4. Wenn Sie einen ungewöhnlichen Geruch wahrnehmen, trennen Sie den Stecker von der Steckdose, bevor Sie der Ursache nachgehen.
5. Die LED-Beleuchtung wird durch ein DV-Kabel mit Strom versorgt. Bitte stecken Sie zunächst das Kabel ein und schalten Sie erst dann die Beleuchtung ein.

Bevor Sie das DV-Kabel ausstecken, stellen Sie den Schalter auf "Aus" und trennen Sie das Kabel vom Stromnetz.

Stecken Sie den Netzstecker erst ein, wenn Sie das DV-Kabel verbunden haben, sonst arbeitet die LED-Beleuchtung nicht. Sollten Sie dies versehentlich doch einmal getan haben, müssen Sie den Netzstecker ausstecken und zunächst das DV-Kabel verbinden, damit die Leuchte normal arbeiten kann.

**7. VORSICHT:** Um Verletzungen zu vermeiden, beachten Sie bitte die folgenden grundlegenden Sicherheitsmaßnahmen:

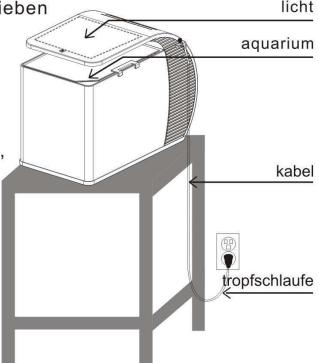
1. Lesen und befolgen Sie diese Bedienungsanleitung genau.
2. GEFAHR - Um einen möglichen Stromschlag zu vermeiden, lassen Sie besondere Vorsicht walten, die Geräte in diesem Komplettset werden im und nah am Wasser betrieben. Wenn Probleme eintreten, unternehmen Sie keine Reparaturversuche, sondern bringen Sie den Filter zu einem autorisierten Fachhändler oder entsorgen Sie ihn.

A. Wenn ein stromführendes Gerät ins Wasser fällt, greifen Sie NICHT danach! Zuerst müssen Sie den Stecker vom Stromnetz trennen, dann können Sie es aus dem Wasser nehmen. Wenn stromführende Teile des Geräts nass werden, müssen Sie es umgehend vom Stromnetz trennen.

B. Überprüfen Sie die korrekte Funktion des Gerätes nach dem Einbau. Wenn sich Wasser auf Teilen befindet, die nicht nass sein sollen, dürfen Sie das Gerät nicht in Betrieb nehmen.

C. Keine der Komponenten darf betrieben werden, wenn Kabel oder Stecker beschädigt sind, wenn es eine Fehlfunktion aufweist, heruntergefallen ist oder sonstwie beschädigt wurde..

D. Damit der Stecker nicht nass wird, sollten Unterschrank und Aquarium seitlich von der Steckdose aufgestellt werden, nicht davor. Das Kabel wird als Tropfschlaufe geführt (siehe Abbildung), damit eventuell herabdrinnendes Wasser sich an der tiefsten Stelle sammelt und abtropft. So kann es nicht in die Steckdose gelangen. Dabei muss



die Tropfschlaufe tiefer liegen als die Verbindung von Stecker und Steckdose. Wenn Sie ein Verlängerungskabel verwenden, bauen Sie die Verbindung so auf, dass auch hier kein Wasser in die Steckdose gelangen kann. Falls doch einmal Wasser in die Steckdose gelangt sein könnte, berühren Sie den Stecker NICHT, sondern unterbrechen Sie den betroffenen Stromkreis am Sicherungskasten! Dann erst stecken Sie den Filter aus und untersuchen Sie die Steckdose auf Wasserkontakt.

3. Wenn Kinder in der Nähe sind, solange das Aquarium betrieben wird, müssen Sie besondere Aufmerksamkeit walten lassen.
4. Um Verletzungen zu vermeiden, dürfen Sie keine sich bewegenden oder heiß werdenden Teile wie zum Beispiel LED-Birnen berühren.
5. Wenn die Geräte nicht verwendet werden, stecken Sie sie immer aus. Stecken Sie sie auch aus, bevor Sie Teile aufstecken oder abnehmen, vor Wartungsarbeiten und bevor Sie mit den Händen ins Wasser greifen. Ziehen Sie zum Ausstecken niemals am Kabel, sondern greifen Sie den Stecker fest und ziehen Sie ihn dann aus der Steckdose.
6. Verwenden Sie die Geräte nur für die angegebenen Zwecke. Teile, deren Verwendung vom Hersteller nicht ausdrücklich empfohlen wird und die nicht als Zubehör für dieses Gerät verkauft werden, können zu Sicherheitsmängeln führen.
7. Betreiben Sie das Aquarium nicht an Orten, wo es Wettereinflüssen oder Minusgraden ausgesetzt ist.

8. Vergewissern Sie sich, dass auf dem Aquarium aufgesetzt betriebene Geräte sicher befestigt sind, bevor Sie sie einschalten.

9. Lesen und beachten Sie alle Hinweise zu diesem Aquarien-Komplettset.

10. Wenn Sie ein Verlängerungskabel verwenden müssen, muss dieses eine entsprechende Zulassung haben. Ein Kabel, das für eine geringere Stromstärke (Ampere) oder Leistung (Watt) ausgelegt ist, als der Filter Pumpe benötigt, kann sich überhitzen. Verlegen Sie das Kabel immer so, dass es keine Stolperfalle darstellt oder versehentlich aus der Steckdose gezogen wird.

11. Dieses Aquarien-Komplettset ist nur FÜR DEN HAUSGEBRAUCH gedacht. Bei der Aufstellung muss darauf geachtet werden, dass die Lüftungsöffnungen oben frei bleiben und nicht blockiert werden. Sie verhindern ein Überhitzen und entsprechend Schäden.

12. BEWAHREN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG SORGFÄLTIG AUF.

## **8. GARANTIE:**

1. 1 Jahr kostenlose Garantie.
2. 1 Monat kostenlose Rückgabe.
3. Kostenloser Umtausch für 3 Monate.
4. Kontakt:

Website: [www.hygger-online.com](http://www.hygger-online.com)

Email: Mago@hygger-online.com

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von Hygger entschieden haben. Wir machen die Aquaristik Stück für Stück einfacher.

Wenn Sie Fragen oder Anmerkungen zu diesem Aquarien-Komplettset haben, kontaktieren Sie uns bitte per Email, bevor Sie eine Bewertung abgeben oder einen Fall eröffnen - dieser Weg ist der beste und schnellste zur Problembehebung.

Wenn Sie mit dem Aquarien-Komplettset zufrieden sind, geben Sie dem Produkt bitte eine positive Bewertung, damit andere Kunden an Ihren Erfahrungen teilhaben können. Vielen Dank!

E-mail: Mago@hygger-online.com

Website: <http://www.hygger-online.com>



## HG-977 MANUEL D'UTILISATION

### HYGGER KIT D'AQUARIUM EN FORME D'ARC

Hygger kit d'aquarium en forme d'arc est l'un des kits d'aquarium de la série Nouvelle Vue d'Hygger. Parfait pour un aquariophile passionné ou pour tous ceux qui cherchent à se lancer dans le passe-temps de l'aquarium, la forme d'ARC est un excellent mélange d'utilité et de beauté. La forme d'ARC est un complément élégant à n'importe quel espace de maison ou de bureau. Hygger changera votre vue !

**ATTENTION:** Le gravier, les poissons, les plantes et le décor ne sont pas inclus.

#### 1. CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

**Aquarium Parfait Pour Les Débutants :** Le kit comprend l'équipement approprié pour débuter un aquarium.

**Parfait pour les plantes, les petits poissons, les poissons rouges ou les bettas :** L'aquarium s'adapte presque partout. C'est la taille parfaite pour les plantes, les petits poissons, les poissons rouges ou les bettas !

**Aquarium en verre en forme d'ARC :** Le boîtier en forme d'ARC a suffisamment d'espace pour insérer un filtre.

**Construction de cadre avec capot en verre :** Le capot en verre inclus réduit l'évaporation et assure que vos poissons ne sautent pas hors du réservoir.

**Facile à installer et à entretenir :** La conception de ce kit d'aquarium prend toutes les devinettes de mise en place d'un aquarium! Chaque élément dans le kit est facile à maintenir et à entretenir.

#### 2. EMBALLAGE INCLUS :

- 1x Pompe à eau
- 1x Adaptateur
- 1x Capot en verre
- 1x Un sac de média filtrant
- 1x Manuel d'utilisation

#### 3. INSTRUCTION:

**Étape 1:** La méthode de placement du média filtrant est illustrée dans la figure 1

A. Ouvrez le couvercle du réservoir.

B. Placez les composants de la pompe à eau dans le côté droit du boîtier, assurez-vous que le connecteur coudé est inséré dans le connecteur d'eau pour achever l'installation. Assurez-vous que la pompe à eau est placée dans le sens indiqué sur la figure B.

C. Placez les matériaux filtrants dans l'ordre suivant : le coton, les bio-boules, le carbone et bio-coton de bas en haut sur le côté gauche du filtre.

coton biochimique	6
charbon activé	5
boule biochimique	4
	3
filtre coton	2
	1

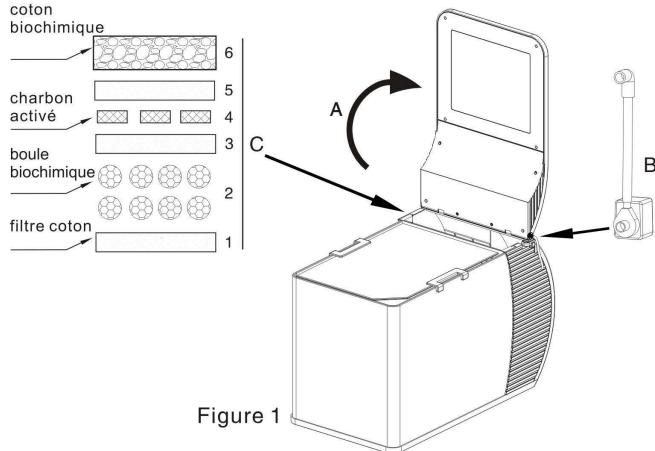


Figure 1



## TABLEAU DES PARAMÈTRES TECHNIQUES

Modèle	Vol./Fréq.	Lamps	Pompe à eau	Capacité	Dimensions
HG-977	110V-240V 50Hz/60Hz	3.2W	5W	5Gallon/19L	423x226x 315mm

## 6. ATTENTION :

1. Assurez-vous d'utiliser une prise avec une tension appropriée.
2. Le cordon d'alimentation ne peut pas être remplacé, cessez de l'utiliser si le cordon d'alimentation ou la prise sont cassés ou s'ils vieillissent et se fissurent. Revenez chez nous pour le traitement de la ferraille et pour racheter une nouvelle alimentation électrique et une nouvelle pompe à eau.
3. S'il y a une odeur anormale, veuillez débrancher avant d'inspecter
4. Assurez-vous que le réservoir est placé sur une surface plane.
5. La lumière LED est alimentée par une ligne de terminal DV, veuillez mettre la ligne de borne DV sous tension avant de l'allumer. Mise hors tension et débranchez le cordon d'alimentation avant de débrancher la ligne prise DV.

Ne pas branchez la fiche d'alimentation avant de connecter la ligne du terminal DV, cela empêchera le fonctionnement des lumières LED. Si cela se produit, vous devez débrancher et rebrancher l'alimentation pour reprendre le fonctionnement normal.

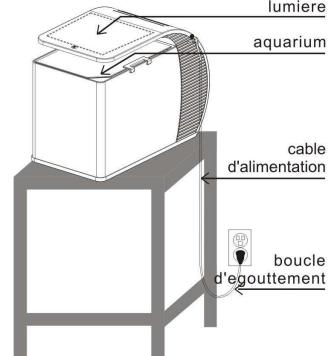
**7. AVERTISSEMENT :** Pour se prémunir contre les blessures, des précautions de sécurité de base doivent être observées, y compris les suivants :

1. Lire et suivre strictement ce manuel d'utilisation.
2. DANGER - Pour éviter des chocs électriques possibles, des attentions particulières doivent être prises car de l'eau est utilisée dans l'utilisation des équipements d'aquarium. Pour chacune des situations suivantes, ne pas essayer de réparer vous-même ; retourner l'appareil à un centre de service autorisé pour le service ou jeter l'appareil.
- A. Si l'appareil tombe dans l'eau, NE PAS le touchez ! D'abord débranchez-le, puis récupérez-le. Si les composants électriques de l'appareil sont mouillés, débranchez l'appareil immédiatement.

B. Examiner soigneusement l'appareil après l'installation. Il ne doit pas être branché s'il y a de l'eau sur des pièces non destinées à être mouillées.

C. Ne pas opérer l'appareil s'il a un cordon ou une fiche endommagée, s'il fonctionne mal ou s'il est tombé ou endommagé de quelque manière que ce soit.

D. Pour éviter la possibilité de la fiche de l'appareil devient mouillée, placer le support et le réservoir d'aquarium sur un côté d'une prise murale pour empêcher l'eau de couler sur le réceptacle ou de la fiche. Une « boucle de dégouttement », illustrée dans la figure ci-dessous, doit être arrangée par l'utilisateur pour chaque cordon connectant l'appareil à la prise. La « boucle de dégouttement » est la partie du cordon au-dessous du niveau de la prise ou du connecteur. Si une extension de cordon est utilisée, pour empêcher l'eau de circuler le long du cordon et d'entrer en contact avec la prise. Si la fiche ou la prise est mouillée, NE PAS empêcher l'eau de circuler le long du cordon et d'entrer en contact avec la prise. Si la fiche ou la prise est mouillée, NE PAS débrancher le cordon. Déconnecter le fusible au disjoncteur qui alimente l'appareil. Ensuite, débrancher et examiner la présence d'eau dans la prise.



3. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque l'appareil est utilisé à proximité d'enfants.
4. Pour éviter les blessures, ne pas contacter les parties mobiles ou les parties chaudes.
5. Toujours débrancher l'appareil de la prise lorsqu'il n'est pas en cours d'utilisation, avant de mettre ou d'enlever des pièces, et avant du nettoyage. Ne tirer jamais sur le cordon pour retirer la fiche de la prise. Saisir la fiche et tirer pour déconnecter.
6. Ne pas utiliser l'appareil pour d'autres que son utilisation prévue. L'utilisation d'accessoires non recommandés ou vendus par le fabricant de l'appareil peut entraîner une condition dangereuse.
7. Ne pas installer ni stocker l'appareil où il sera exposé aux intempéries ou à des températures inférieures à zéro.

8. Assurez qu'un appareil monté sur un réservoir est correctement installé en toute sécurité avant son utilisation.

9. Read and observe all the important notices on the appliance.

10. Si une extension de cordon est nécessaire, un cordon avec un calibre approprié doit être utilisé. Un cordon évalué à moins d'ampères ou de watts que l'appareil peut surchauffer. Il faut prendre soin de disposer le cordon de sorte qu'il ne sera pas trébuché ou tiré.

11. Le cordon d'alimentation à 2 conducteurs a une fiche polarisée (une broche est plus large que l'autre). Comme un dispositif de sécurité, cette fiche rentrera dans une prise polarisée seulement un sens. Si la fiche ne rentre pas complètement dans la prise, inverser la fiche. S'il toujours ne rentre pas, contacter un électricien qualifié. Ne jamais utiliser avec une extension de cordon à moins que la fiche puisse être complètement insérée. Ne pas essayer d'enfreindre cette fonction de sécurité.

12. L'appareil est destiné UNIQUEMENT À L'USAGE DOMESTIQUE. Ne pas utilisez et ne pas montez l'appareil de telle manière que les événements supérieurs soient obstrués ou bloqués. Ces événements sont nécessaires pour éviter la surchauffe et assurer des températures de fonctionnement sûres.

13. CONSERVEZ CE MANUEL D'UTILISATION.

## **8. GARANTIE**

1. Garantie gratuite de 1 an.                    2. Retour gratuit de 1 mois.

3. Remplacement gratuit pendant 3 mois.

4. Informations de contact :

Site Web : [www.hygger-online.com](http://www.hygger-online.com)

E-mail : Mago@hygger-online.com

Merci d'avoir choisi Hygger, un produit rend l'aquarium plus facile à garder à la fois.

Si vous avez des problèmes ou des suggestions pour le kit d'aquarium, veuillez nous contacter par e-mail avant de faire des commentaires ou d'ouvrir un boîtier, il sera le moyen le plus rapide pour résoudre votre problème.

Si vous êtes satisfait du kit d'aquarium, veuillez faire des commentaires positifs pour notre produit, afin de laisser plus de clients en profiter. Merci beaucoup !

E-mail: Mago@hygger-online.com

Website: <http://www.hygger-online.com>



## HG-977 MANUALE UTENTE

### KIT ACQUARIO A FORMA DI ARCO HYGGER

Il kit per acquari a forma di arco di Hygger è una delle nuove serie di kit per acquari di Hygger. Perfetto per un appassionato di acquariofilia o per chiunque cerchi di entrare nell'hobby dell'acquariofilia, la forma di arco è un grande mix di utilità e bellezza. La forma di arco è un complemento di stile per qualsiasi spazio di casa o ufficio. Hygger cambierà il tuo punto di vista!

**ATTENZIONE:** La ghiaia, i pesci, le piante e l'arredamento non sono inclusi.

#### 1. CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

**Perfetto Inizio per Acquario:** Il kit comprende l'attrezzatura adeguata per l'allestimento di un acquario.

**Perfetto per piante, piccoli pesci, pesci rossi o betta:** L'acquario si adatta quasi ovunque. È la taglia perfetta per piante, piccoli pesci, pesci rossi o una betta!

**Acquario di Vetro a Forma di Arco:** L'alloggiamento a forma di arco ha spazio sufficiente per inserire un filtro.

**Costruzione a telaio con cappa in vetro:** Il vetro in dotazione riduce l'evaporazione e assicura che il pesce non salti fuori dalla vasca.

**Facile da installare e mantenere:** Il design di questo kit per acquari elimina tutte le congetture sull'allestimento di un acquario! Ogni articolo del kit è facile da tenere e da mantenere.

#### 2. CONTENUTI DELLA CONFEZIONE:

- |                         |  |
|-------------------------|--|
| • 1x Pompa dell'acqua   | • 1x Un sacchetto di materiale filtrante |
| • 1x Adattatore         | • 1x Manual utente                       |
| • 1x Cappuccio in vetro |  |

#### 3. ISTRUZIONI:

**Passo 1:** Il metodo di posizionamento del mezzo filtrante è mostrato in Figura 1.

A. Aprire il coperchio dell'acquario.

B. Mettere i componenti della pompa dell'acqua nel lato destro dell'alloggiamento del filtro, assicurarsi che il connettore a gomito sia inserito nel connettore dell'acqua per completare l'installazione. Assicurarsi che la pompa dell'acqua sia posizionata nella direzione indicata nella figura B. Tubo flessibile raddrizzato.

C. Posizionare i materiali del filtro nel seguente ordine: cotone, biopallini, carbonio e biocottone dal basso verso l'alto sul lato sinistro del filtro.

cotone  
biochimico

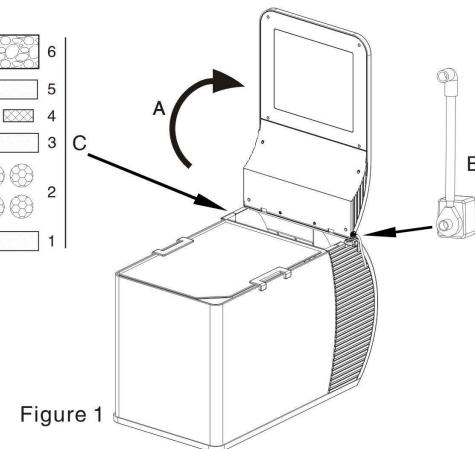
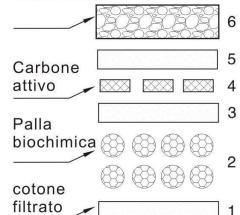


Figure 1

**Passo 2:** Il cavo di alimentazione della pompa dell'acqua può essere appeso al gancio sul lato destro dell'acquario. Non tiralo troppo forte, se senti il rumore della pompa dell'acqua, metti un po' di allentamento nel cavo di alimentazione come mostrato in Figura 2.

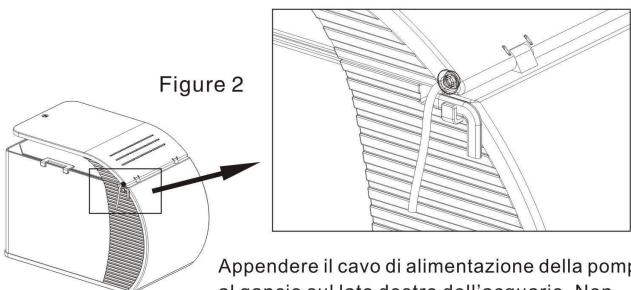
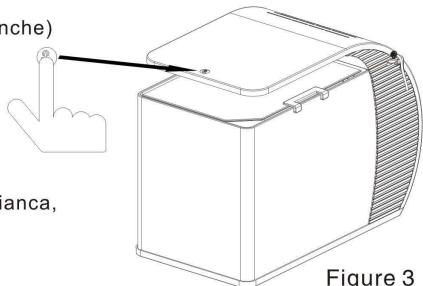


Figure 2

Appendere il cavo di alimentazione della pompa al gancio sul lato destro dell'acquario. Non stringerlo troppo. Se si sente il rumore della pompa dell'acqua, si prega di mettere un po' di allentamento nel cavo di alimentazione.

**Passo 3:** Inserire il cavo di alimentazione e toccare il pulsante mostrato in Figura 3 per accendere la luce. Il colore della luce sono i seguenti:

1. 6 luci blu chiaro.
2. 12 luci bianche
3. 18 luci (6 blu e 12 bianche)



Accendere la luce:  
Toccare questo  
pulsante per accendere  
la luce. La sequenza di  
colori della luce è blu, bianca,  
blu e bianca.

**Passo 4:** Quando il livello dell'acqua è come mostrato in Figura 4 in posizione F, l'olio di pesce e la schiuma prodotti sulla superficie dell'acqua saranno filtrati. È possibile riempire l'acqua fino alla fessura di filtraggio più alta nel foro di estremità superiore a una distanza superiore a 5 mm (sopra la posizione E) se la feccia superficiale non viene ancora filtrata.

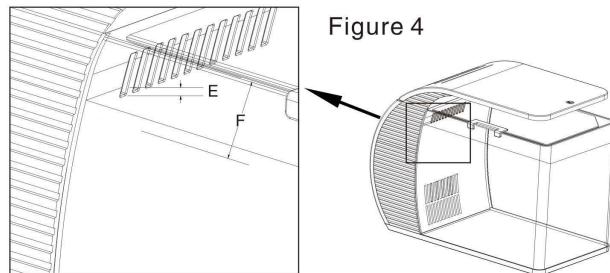


Figure 4

POSIZIONE E: Quando sulla superficie dell'acqua si producono olio di pesce e schiuma, è possibile riempire l'acqua fino alla fessura di filtraggio più alta nel foro superiore sopra la distanza di 5 mm.

POSIZIONE F: Il livello dell'acqua più basso prima dell'acquario non filtrerà più la feccia superficiale.

#### 4. CONSIGLI PER UN ACQUARIO DI SUCCESSO:

- A. Tenere accesa la luce LED per un massimo di 8 ore al giorno.
- B. Cambiare il 25% dell'acqua una volta alla settimana.
- C. Mantenere l'acqua al giusto livello.

#### 5. MANUTENIMENTO:

Per mantenere il vetro pulito per la visualizzazione, si prega di utilizzare un pezzo di tovagliolo di carta asciutto per pulirlo di tanto in tanto. Quando si trova l'acqua torbida, si prega di spostare il pesce in acqua pulita, quindi sostituire l'acqua all'interno dell'acquario e pulire il mezzo filtrante all'interno dell'alloggiamento del filtro, o sostituire con un nuovo mezzo filtrante per garantire che il pesce abbia un ambiente di vita pulito e confortevole.

## TABELLA DEI PARAMETRI TECNICI

Modello	Vol./Freq.	Luci	Pompa dell'acqua	Capacità	Dimensioni
HG-977	110V-240V 50Hz/60Hz	3.2W	5W	5Gallon/19L	423x226x 315mm

### 6. ATTENZIONE:

1. Assicurarsi di utilizzare una presa di corrente con tensione adeguata.
2. Il cavo di alimentazione non può essere sostituito, smettere di usarlo se si trova il cavo di alimentazione o la spina sono rotti o stanno invecchiando e si screpolano. Restituisci da noi per il trattamento dei rottami e per riacquistare una nuova alimentazione elettrica e una nuova pompa dell'acqua.
3. Se c'è un odore anomalo, si prega di scollegare la spina prima di ispezionare.
4. Assicurarsi che l'acquario sia posizionato su una superficie piana.
5. La luce LED è azionata da un cavo terminale DV, si prega di mettere il cavo terminale DV in tensione prima dell'accensione. Spegnere e scollegare il cavo di alimentazione prima di scollegare il cavo del terminale DV. Non collegare la spina di alimentazione prima di aver collegato il cavo del terminale DV, causerà il mancato funzionamento delle luci a LED. Se ciò si verifica, è necessario scollegare e ricollegare l'alimentazione per riprendere il normale funzionamento.

**7. AVVERTIMENTO:** Per evitare lesioni, è necessario osservare le precauzioni di sicurezza di base, tra cui le seguenti:

1. Leggere e seguire scrupolosamente questo manuale d'uso.
2. **PERICOLO** - Per evitare possibili scosse elettriche, occorre prestare particolare attenzione poiché l'acqua viene impiegata nell'uso di apparecchiature per acquari. Per ciascuna delle seguenti situazioni, non cercare di riparare te stesso. Restituire l'apparecchio ad un centro di assistenza autorizzato per la manutenzione o smaltire l'apparecchio.

A. Se l'apparecchio cade in acqua, NON afferrarlo! Prima staccare la spina e poi recuperarla. Se i componenti elettrici dell'apparecchio si bagnano, staccare immediatamente la spina.

B. Esaminare attentamente l'apparecchio dopo l'installazione. Non deve essere collegato se c'è acqua su parti non destinate ad essere bagnate.

C. Non mettere in funzione nessun apparecchio che abbia un cavo o una spina danneggiata, che non funziona correttamente o che sia caduto o danneggiato in qualsiasi modo.

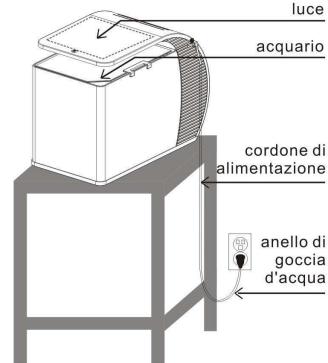
D. Per evitare che la spina dell'apparecchio si bagni, posizionare il supporto dell'acquario e il serbatoio su un lato di una presa a muro per evitare che l'acqua goccioli sulla presa o sulla spina. Per ogni cavo che collega un apparecchio per acquari alla presa di corrente, l'utente deve predisporre un "gocciolatoio", come mostrato nella figura sottostante. Il "gocciolatoio"

è la parte del cavo al di sotto del livello della presa, o del connettore. Se si utilizza una prolunga, per evitare che l'acqua fluisce lungo il cavo e venga a contatto con la presa. Se la spina o la presa si bagnano, NON scollegare il cavo. Collegare il fusibile dall'interruttore automatico che alimenta l'apparecchio. Quindi collegare la spina ed esaminare la presenza di acqua in uscita.

3. Una stretta sorveglianza è necessaria quando qualsiasi apparecchio è utilizzato da o vicino ai bambini.

4. Per evitare lesioni, non toccare le parti in movimento o le parti calde come le lampadine delle lampade.

5. Collegare sempre l'apparecchio dalla presa di corrente quando non è in uso, prima di mettere o togliere parti e prima della pulizia. Non tirare mai il cavo per staccare la spina dalla presa. Afferrare la spina e tirare per scolgarla.



6. Non utilizzare un apparecchio per un uso diverso da quello previsto. L'uso di accessori non raccomandati o venduti dal produttore dell'apparecchio può causare una condizione di non sicurezza.
7. Non installare o conservare l'apparecchio in luoghi esposti alle intemperie o a temperature inferiori allo zero.
8. Assicurarsi che un apparecchio montato su un serbatoio sia installato in modo sicuro prima di metterlo in funzione.
9. Leggere e osservare tutte le avvertenze importanti sull'apparecchio.
10. Se è necessaria una prolunga, si dovrebbe usare una corda con una valutazione adeguata. Un cavo con una potenza nominale inferiore ad ampere o watt rispetto a quella dell'apparecchio può surriscaldarsi. Bisogna fare attenzione a sistemare il cavo in modo che non inciampi o non venga tirato.
11. Il cavo di alimentazione a 2 conduttori ha una spina polarizzata (una lama è più larga dell'altra). Come caratteristica di sicurezza, questa spina si inserisce in una presa polarizzata in un solo modo. Se la spina non si inserisce completamente nella presa, invertire la spina. Se ancora non si adatta, contattare un elettricista qualificato. Non utilizzare mai con una prolunga a meno che non sia possibile inserire completamente la spina. Non tentare di disattivare questa funzione di sicurezza.
12. L'apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico. Non utilizzare o montare l'apparecchio in modo tale che le aperture di ventilazione superiori siano limitate o bloccate. Queste bocchette sono necessarie per evitare il surriscaldamento e garantire temperature di esercizio sicure.
13. SALVARE QUESTO MANUALE D'USO.

## **8.GARANZIA:**

1. 1 anno di garanzia gratuita.
2. Restituzione gratuita per 1 mese.
3. Sostituzione gratuita per 3 mesi.
4. Informazioni di contatto:  
Sito web: [www.hygger-online.com](http://www.hygger-online.com)  
E-mail: [Mago@hygger-online.com](mailto:Mago@hygger-online.com)

Grazie per aver scelto Hygger, rendendo più facile la conservazione dell'acquario un prodotto alla volta.

Se hai problemi o suggerimenti per il kit per l'acquario, ti preghiamo di contattarci via e-mail prima di lasciare un feedback o di aprire un caso, sarà il modo più veloce per risolvere il problema.

Se sei soddisfatto del kit per l'acquario, ti preghiamo di lasciare un feedback positivo per il nostro prodotto, in modo da permettere ad un maggior numero di clienti di apprezzarlo. Grazie di nuovo!

E-mail: [Mago@hygger-online.com](mailto:Mago@hygger-online.com)

Sito web: <http://www.hygger-online.com>



## HG-977 MANUAL DE USUARIO

### KIT DE ACUARIO EN FORMA DE ARCO DE HYGGER

El kit de acuario en forma de arco de Hygger es una de las series de kits de acuario New View de Hygger. Perfecto para un aficionado ávido o cualquier persona que busque entrar en el pasatiempo del acuario, la forma de arco es una gran combinación de utilidad y belleza. La forma de arco es un complemento elegante para cualquier hogar u oficina.

¡Hygger cambiará su vista!

**ATENCIÓN:** No incluye grava, peces, plantas ni decoración.

### 1. CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

**Acuario de inicio perfecto:** el kit incluye el equipo adecuado para iniciar un acuario.

**Perfecto para plantas, peces pequeños, peces dorados o pez beta:** el acuario cabe en casi cualquier lugar. ¡Tiene el tamaño perfecto para plantas, peces pequeños, peces dorados o un pez beta!

**Acuario de vidrio en forma de arco:** la carcasa del filtro en forma de arco tiene suficiente espacio para colocar un filtro.

**Construcción del marco con campana de vidrio:** el vidrio incluido reduce la evaporación y garantiza que los peces no salten del tanque.

**Fácil de instalar y mantener:** ¡El diseño de este kit de acuario elimina todas las conjeturas al montar un acuario! Cada artículo del kit es fácil de guardar y mantener.

### 2. PAQUETE INCLUYE:

- 1x Bomba de agua
- 1x Adaptador
- 1x Campana de vidrio
- 1x Bolsa de medio filtrante
- 1x Manual de usuario

### 3. INSTRUCCIONES:

**Paso 1:** Método de colocación del medio filtrante que se muestra en la Figura 1.

A. Abra la tapa del tanque.

B. Coloque los componentes de la bomba de agua en el lado derecho de la carcasa del filtro, asegúrese de que el conector de codo esté insertado en el conector de agua para completar la instalación.

Asegúrese de que la bomba de agua esté colocada en la dirección que se muestra en la figura B. Manguera enderezada.

C. Coloque los materiales del filtro en el siguiente orden: algodón, bio-bolas, carbón y bio-algodón de abajo hacia arriba en el lado izquierdo del filtro.

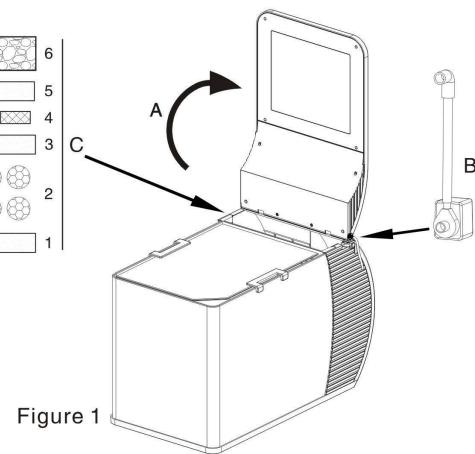
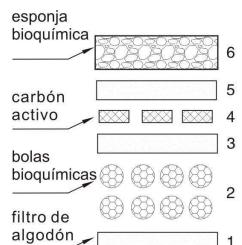


Figure 1

**Paso 2:** El cable de alimentación de la bomba de agua se puede colgar del gancho en el lado derecho del tanque. No lo apriete demasiado; si escucha el ruido de la bomba de agua, afloje un poco el cable de alimentación como se muestra en la Figura 2.

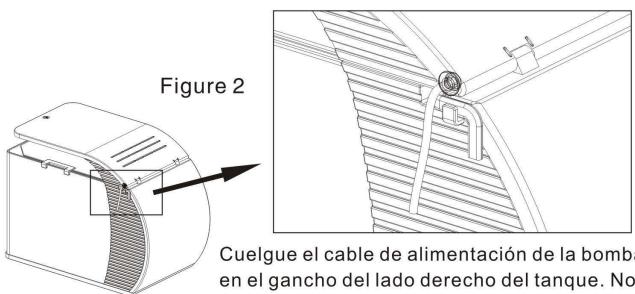


Figure 2

Cuelgue el cable de alimentación de la bomba en el gancho del lado derecho del tanque. No lo apriete demasiado. Si escucha el ruido de la bomba de agua, suelte un poco el cable de alimentación.

**Paso 3:** Enchufe el cable de alimentación y toque el botón que se muestra en la Figura 3 para encender la luz. El color de la luz está abajo:

- 1.Illuminación de 6 luces azules
- 2.Illuminación de 12 luces blancas
- 3.Illuminación de 18 luces (6 azules y 12 blancas)

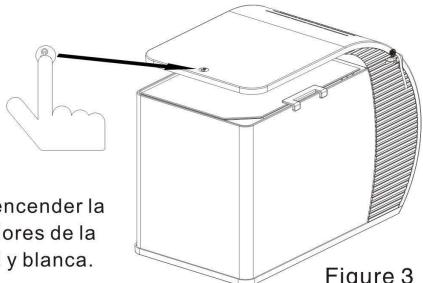


Figure 3

Abrir la luz:

Toque este botón para encender la luz. La secuencia de colores de la luz es azul, blanca, azul y blanca.

**Paso 4:** Cuando el nivel del agua es como se muestra en la Figura 4 en la posición F, el aceite de pez y la espuma producidos en la superficie del agua se filtrarán. Puede llenar con agua hasta la ranura de filtrado superior en el orificio del extremo superior a una distancia superior a 5 mm (por encima de la posición E) si la espuma de la superficie aún no se filtra.

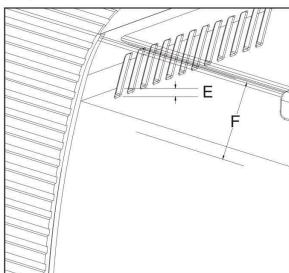
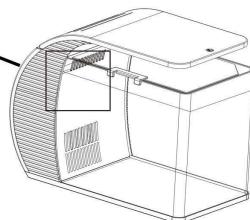


Figure 4



POSICIÓN E: Cuando se produce aceite de pez y espuma en la superficie del agua, puede llenar el agua hasta la ranura de filtrado superior en el orificio superior por encima de la distancia de 5 mm.

POSICIÓN F: El nivel de agua más bajo antes de que el acuario ya no filtre la suciedad de la superficie.

#### 4. CONSEJOS PARA UN ACUARIO EXITOSO:

- A. Mantenga la luz LED encendida durante un máximo de 8 horas al día.
- B. Cambie el 25% del agua una vez por semana.
- C. Mantenga el agua al nivel adecuado.

#### 5. MANTENIMIENTO:

Para mantener el vidrio limpio para la visualización, use un pedazo de papel toalla seco para limpiarlo de vez en cuando. Cuando encuentre que el agua está turbia, mueva el pez a agua limpia, luego reemplace el agua dentro de la pecera y limpie el medio filtrante dentro de la carcasa del filtro, o reemplácelo con un medio filtrante nuevo para asegurarse de que los peces tengan un entorno de vida limpio y cómodo.

## TABLA DE PARÁMETROS TÉCNICOS

Modelo	Vol./Frec.	Lámps	Bomba de agua	Capacidad	Dimensiones
HG-977	110V-240V 50Hz/60Hz	3.2W	5W	5Gallon/19L	423x226x 315mm

## 6. PRECAUCIÓN:

1. Asegúrese de utilizar un tomacorriente con el voltaje adecuado.
2. El cable de alimentación no se puede reemplazar, deje de usarlo si encuentra que el cable de alimentación o el enchufe están rotos o están envejecidos y agrietados. Regrese con nosotros para procesar la chatarra y recomprar una nueva fuente de alimentación y una nueva bomba de agua.
3. Si hay un olor anormal, desenchúfelo antes de inspeccionar.
4. Asegúrese de que el tanque esté colocado sobre una superficie nivelada.
5. La luz LED es impulsada por una línea de terminal DV; encienda la línea de terminal DV antes de encenderla.
- Apague y desenchufe el cable de alimentación antes de desenchufar la línea del terminal DV.

No conecte el enchufe de alimentación antes de conectar la línea del terminal DV, ya que las luces LED no funcionarán. Si esto ocurre, debe desconectar y volver a conectar la alimentación para reanudar el funcionamiento normal.

**7. ADVERTENCIA:** Para protegerse contra lesiones, se deben observar precauciones de seguridad básicas, incluidas las siguientes:

1. Lea y siga estrictamente este manual de usuario.
2. **PELIGRO:** para evitar posibles descargas eléctricas, se debe tener especial cuidado ya que se emplea agua en el uso del equipo del acuario. Para cada una de las siguientes situaciones, no intente repararlo usted mismo. Devuelva el aparato a un centro de servicio autorizado para su reparación o deséchelo.
  - A. Si el aparato cae al agua, ¡NO lo coja! Primero desenchúfelo y luego recuérdelo. Si los componentes eléctricos del aparato se mojan, desenchúfelo inmediatamente.

- B. Examine cuidadosamente el aparato después de la instalación. No debe enchufarse si hay agua en partes que no deben estar húmedas.
- C. No opere ningún electrodoméstico si tiene un cable o enchufe dañado, si no funciona bien o si se cae o se daña de alguna manera.
- D. Para evitar la posibilidad de que el enchufe del aparato se moje, coloque el soporte del acuario y el tanque a un lado de un tomacorriente montado en la pared para evitar que el agua gotee sobre el tomacorriente o el enchufe. El usuario debe disponer un "bucle de goteo", que se muestra en la figura siguiente, para cada cable que conecte un aparato de acuario al tomacorriente. El "bucle de goteo" es la parte del cable por debajo del nivel del tomacorriente o del conector. Si se usa un cable de extensión, para evitar que el agua viaje a lo largo del cable y entre en contacto con el tomacorriente. Si el enchufe o el receptáculo se mojan, NO desenchufe el cable. Desconecte el fusible del disyuntor que suministra energía al aparato. Luego, desenchufe y examine la presencia de agua en la salida.
3. Es necesaria una estrecha supervisión cuando cualquier aparato es utilizado por o cerca de niños.
4. Para evitar lesiones, no entre en contacto con piezas móviles o calientes, como bombillas.
5. Desenchufe siempre el aparato del tomacorriente cuando no esté en uso, antes de colocar o quitar piezas y antes de limpiarlo. Nunca tire del cable para sacar el enchufe del tomacorriente. Agarre el enchufe y tire para desconectarlo.
6. If an extension cord is necessary, a cord with a proper rating should be used. A cord rated for less amperes or watts than the appliance rating may overheat. Care should be taken to arrange the cord so that it will not be tripped over or pulled.
7. No instale ni guarde el aparato en un lugar expuesto a la intemperie o a temperaturas bajo cero.

